

Cote du document:	EB 2021/134/R.38/Add.1
Point de l'ordre du jour:	19 b) i) a)
Date:	10 décembre 2021
Distribution:	Publique
Original:	Anglais

**F**



Investir dans les populations rurales

## **République islamique du Pakistan**

### **Projet de transformation économique des zones rurales du Khyber Pakhtunkhwa**

#### **Additif**

Conseil d'administration — Cent trente-quatrième session  
Rome, 13-16 décembre 2021

---

Pour: **Approbation**

## République islamique du Pakistan

### Projet de transformation économique des zones rurales du Khyber Pakhtunkhwa

#### Additif

Le Conseil d'administration est invité à prendre connaissance des ajouts et modifications ci-après à apporter au rapport du Président sur le Projet de transformation économique des zones rurales du Khyber Pakhtunkhwa (EB 2021/134/R.38). Par souci de clarté, le texte en gras correspond aux ajouts et le texte barré aux suppressions.

À la page iv, le résumé du financement est modifié comme suit:

Coût total du projet:	<del>185,82 millions d'USD</del> <b>156,76 millions d'EUR</b> (équivalent approximativement à <b>178,12 millions d'USD</b> )
Montant du prêt du FIDA:	<del>59,48 millions de DTS (équivalent approximativement à 84,19 millions d'USD)</del> <b>74,09 millions d'EUR (équivalent approximativement à 84,19 millions d'USD)</b>
Contribution du Gouvernement du Khyber Pakhtunkhwa:	<del>40,45 millions d'USD</del> <b>25,48 millions d'EUR</b> (équivalent approximativement à <b>28,96 millions d'USD</b> )
Contribution des bénéficiaires:	<del>45,27 millions d'USD</del> <b>43,18 millions d'EUR</b> (équivalent approximativement à <b>49,06 millions d'USD</b> )
Déficit de financement:	<del>15,91 millions d'USD</del> <b>14 millions d'EUR</b> (équivalent approximativement à <b>15,91 millions d'USD</b> )
Montant du financement de l'action climatique apporté par le FIDA:	<del>13,55 millions d'USD</del> <b>11,92 millions d'EUR</b> (équivalent approximativement à <b>13,548 millions d'USD</b> )

À la page 5, le paragraphe 20 est modifié comme suit:

20. « Le projet, dont le coût sur la période de sept ans prévue pour son exécution se chiffre au total à ~~185,82 millions d'USD~~ **156,76 millions d'EUR (soit environ 178,12 millions d'USD)**, bénéficie d'un prêt du FIDA de ~~84,19 millions d'USD~~ **74,09 millions d'EUR (soit environ 84,19 millions d'USD)** et affiche un déficit de financement de l'ordre de ~~15,91 millions d'USD~~ **14 millions d'EUR (soit environ 15,91 millions d'USD)**. Le Gouvernement du Khyber Pakhtunkhwa devrait apporter un financement supplémentaire de ~~40,45 millions d'USD~~ **25,48 millions d'EUR (soit environ 28,96 millions d'USD)**, tandis que les bénéficiaires devraient effectuer une contribution de ~~45,27 millions d'USD~~ **43,18 millions d'EUR (soit environ 49,06 millions d'USD)**. »

À la page 6, le paragraphe 21 est modifié comme suit:

21. « Le déficit de financement de ~~15,91 millions d'USD~~ **14 millions d'EUR (soit environ 15,91 millions d'USD)** pourra être financé dans le cadre de cycles ultérieurs du Système d'allocation fondé sur la performance (selon des conditions de financement à définir et sous réserve des procédures internes et de l'approbation ultérieure du Conseil d'administration) ou par ~~un~~ **des partenaires de cofinancement à déterminer qui seront déterminés** pendant l'exécution. »

À la page 6, la dernière phrase du paragraphe 22 est modifiée comme suit:

22. « Le montant total des ressources octroyées par le FIDA au titre de l'action climatique, calculé conformément aux méthodes de suivi du financement de l'adaptation et de l'atténuation des changements climatiques arrêtées par les banques multilatérales de développement, s'établit à titre préliminaire à ~~13,55 millions d'USD~~ **11,92 millions d'EUR (soit environ 13,55 millions d'USD)**. »

À la page 6, le tableau 1 est modifié comme suit:

Tableau 1  
Coût du projet par composante et par source de financement  
(en milliers d'USD)

Composante	Prêt du FIDA		Déficit de financement		Gouvernement du Khyber Pakhtunkhwa		Bénéficiaires			Total
	Montant	%	Montant	%	Montant	%	Contributions monétaires	Contributions en nature	%	Montant
1. Développement d'entreprises agricoles	<del>54 380</del> <b>59 949</b>	<del>52,0</del> <b>62,9</b>	<del>40 370</del>	<del>9,9</del>	<del>2 040</del> <b>1 905</b>	<del>2,0</del>	<del>37 720</del> <b>33 512</b>	-	<del>36,1</del> <b>35,1</b>	<del>104 510</del> <b>95 366</b>
2. Acquisition de compétences et promotion de l'emploi	<del>49 180</del> <b>11 626</b>	<del>29,0</del> <b>17,1</b>	<del>3 120</del> <b>15 913</b>	<del>4,7</del> <b>23,3</b>	<del>36 360</del> <b>25 075</b>	<del>54,9</del> <b>36,8</b>	<del>7 560</del> <b>15 552</b>	-	<del>11,4</del> <b>22,8</b>	<del>66 220</del> <b>68 167</b>
3. Gestion de projet, appui stratégique et institutionnel	<del>40 630</del> <b>12 617</b>	<del>70,4</del> <b>86,5</b>	<del>2 420</del>	<del>16,1</del>	<del>2 040</del> <b>1 972</b>	<del>13,5</del>	-	-	-	<del>15 090</del> <b>14 589</b>
Total	<del>84 190</del> <b>84 192</b>	<del>45,3</del> <b>47,3</b>	<del>45 910</del> <b>15 913</b>	<del>8,5</del> <b>8,9</b>	<del>40 450</del> <b>28 953</b>	<del>21,8</del> <b>16,3</b>	<del>45 270</del> <b>49 064</b>	-	<del>24,4</del> <b>27,5</b>	<del>185 820</del> <b>178 122</b>

À la page 6, le tableau 2 est modifié comme suit:

Tableau 2  
Coût du projet par catégorie de dépenses et par source de financement  
(en milliers d'USD)

Catégorie de dépenses	Prêt du FIDA		Déficit de financement		Gouvernement du Khyber Pakhtunkhwa		Bénéficiaires			Total
	Montant	%	Montant	%	Montant	%	Contributions monétaires	Contributions en nature	%	Montant
Dépenses d'investissement										
1. Véhicules	900	78,9	-	-	240	21,1	-	-	-	1 140
	<b>898</b>	<b>82,0</b>	-	-	<b>197</b>	<b>18,0</b>	-	-	-	<b>1 095</b>
2. Équipement et matériel	90	75,0	-	-	30	25,0	-	-	-	120
	<b>81,4</b>				<b>20</b>	<b>18,6</b>				<b>111</b>
3. Assistance technique, formation et études	21 820	35,5	3 830	6,2	28 240	46	7 560	-	12,3	61 450
	<b>21 822</b>	<b>34,5</b>	<b>11 465</b>	<b>18,1</b>	<b>14 359</b>	<b>22,7</b>	<b>15 552</b>	-	<b>24,6</b>	<b>63 199</b>
4. Dons en faveur des bénéficiaires	51 810	47,3	9 670	8,9	10 260	9,3	37 710	-	34,5	109 470
	<b>51 814</b>	<b>51,6</b>	<b>4 448</b>	<b>4,4</b>	<b>10 736</b>	<b>10,7</b>	<b>33 512</b>	-	<b>33,3</b>	<b>100 510</b>
5. Crédit	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Total des dépenses d'investissement	74 620	43,3	13 500	7,9	38 770	22,5	45 270	-	26,3	172 170
	<b>74 624</b>	<b>45,3</b>	<b>15 913</b>	<b>9,7</b>	<b>25 300</b>	<b>15,4</b>	<b>49 064</b>	-	<b>29,8</b>	<b>164 900</b>
Dépenses récurrentes										
1. Salaires, traitements et indemnités	6 740	73,6	1 680	18,3	740	8,1	-	-	-	9 160
	<b>6 738</b>	<b>76,1</b>			<b>2 111</b>	<b>23,9</b>				<b>8 849</b>
2. Coûts de fonctionnement	2 830	62	730	16,3	940	20,9	-	-	-	4 490
	<b>2 827</b>	<b>64,7</b>			<b>1 545</b>	<b>35,3</b>				<b>4 372</b>
Total des dépenses récurrentes	9 570	70,1	2 410	17,7	1 670	12,2	-	-	-	13 650
	<b>9 566</b>	<b>72,3</b>			<b>3 656</b>	<b>27,7</b>				<b>13 222</b>
Total	84 190	45,3	15 910	8,5	40 450	21,8	45 270	-	24,4	185 820
	<b>84 192</b>	<b>47,3</b>	<b>15 913</b>	<b>8,9</b>	<b>28 960</b>	<b>16,3</b>	<b>49 064</b>	-	<b>27,5</b>	<b>178 122</b>

À la page 7, le tableau 3 est modifié comme suit:

Tableau 3  
Coût du projet par composante et par année du projet  
(en milliers d'USD)

Composante	2022	2023	2024	2025	2026	2027	2028	Total
1. Développement d'entreprises agricoles	24 300	29 300	23 600	13 000	13 100	600	610	104 510
	<b>21 525</b>	<b>26 370</b>	<b>21 234</b>	<b>12 415</b>	<b>12 562</b>	<b>686</b>	<b>575</b>	<b>95 366</b>
2. Acquisition de compétences et promotion de l'emploi	7 100	13 200	13 200	13 300	13 410	6 000	-	66 210
	<b>7 203</b>	<b>13 426</b>	<b>13 571</b>	<b>13 762</b>	<b>13 951</b>	<b>6 253</b>		<b>68 166</b>
3. Gestion de projet, appui stratégique et institutionnel	2 900	1 700	1 800	2 000	2 100	2 200	2 400	15 100
	<b>2 725</b>	<b>1 600</b>	<b>1 741</b>	<b>1 892</b>	<b>2 029</b>	<b>2 190</b>	<b>2 411</b>	<b>14 589</b>
Total	34 300	44 200	38 600	28 300	28 610	8 800	3 010	185 820
	<b>31 453</b>	<b>41 396</b>	<b>36 546</b>	<b>28 069</b>	<b>28 542</b>	<b>9 129</b>	<b>2 986</b>	<b>178 122</b>

À la page 8, le paragraphe 30 est modifié comme suit:

30. « Le projet, dont le taux global de rentabilité financière interne est de ~~22,3%~~ **23%**, est viable. La valeur actuelle nette du projet proposé sur une période de 20 ans s'élève à ~~119,2~~ **124** millions d'USD. Le ratio avantages-coûts actualisé est de ~~1,56~~ **1,14**. Le taux global de rentabilité économique interne du projet est estimé à ~~26,7%~~ **27%**. La valeur actuelle nette économique du flux d'avantages nets du projet, pour un taux d'actualisation de 9,76%, est de ~~118,0~~ **120,0** millions d'USD, et le ratio avantages-coûts est de ~~1,34~~ **2,07**. »

À la page 13, le paragraphe 48 est modifié comme suit:

48. « Le Gouvernement établit actuellement son propre rapport de conception du projet parallèlement à celui du FIDA en vue d'obtenir rapidement les approbations nécessaires au niveau des autorités fédérales et provinciales. Le processus d'ouverture des comptes du projet sera lancé dès que l'accord de financement sera signé de manière à éviter tout retard dans ce domaine.  
**Un financement rétroactif de 1,1363 million d'USD (soit environ 1 million d'EUR) pourra avoir lieu au titre du démarrage rapide de l'exécution. »**

À la page 14, la recommandation est modifiée comme suit:

53. « Je recommande au Conseil d'administration d'approuver le financement proposé en adoptant la résolution suivante:  
 DÉCIDE: que le Fonds accordera à la République islamique du Pakistan un prêt à des conditions mixtes d'un montant équivalent à ~~cinquante-neuf millions quatre cent quatre-vingt mille droits de tirage spéciaux (59 480 000 DTS)~~ **soixante-quatorze millions quatre-vingt-dix mille euros (74 090 000 EUR), équivalent approximativement à quatre-vingt-quatre millions cent quatre-vingt-dix mille dollars des États-Unis (84 190 000 USD)**, qui sera régi par des modalités et conditions conformes en substance aux modalités et conditions indiquées dans le présent rapport. »